



---

# NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

---

FIRST SESSION

FORTY-THIRD LEGISLATURE

## **Order Paper and Notices**

**of the Assembly**

**Tuesday, 26 March 2024 – No. 110**

*Ten a.m.*

**President of the National Assembly:  
Madam Nathalie Roy**

---



Part 1  
**ROUTINE PROCEEDINGS**

**STATEMENTS BY MEMBERS**

- The Member for Châteauguay on the following subject: *Recognition of Châteauguay's Irish community.*
- The Member for Westmount–Saint-Louis on the following subject: *Underline the 50th anniversary of the École de technologie supérieure.*
- The Member for Mégantic on the following subject: *Collective kitchens in Mégantic.*
- The Member for Laurier-Dorion on the following subject: *The Commerce solidaire project.*
- The Member for Rimouski on the following subject: *The Member for Rimouski pays tribute to Ms. Lucille Porlier of Loisir et Sports Bas-Saint-Laurent.*
- The Member for La Pinière on the following subject: *Underline the 50th anniversary of the Club FADOQ de Brossard.*
- The Member for Verchères on the following subject: *Journée nationale des cadres de Centres de la petite enfance et de bureaux coordonnateurs* (National day for managers of childcare centres and coordinating offices).
- The Member for Arthabaska on the following subject: *Tribute to Ms. Madeleine Gosselin Dusseault, a great lady from Plessisville.*
- The Member for Pointe-aux-Trembles on the following subject: *Ms. Ally Neah's participation in the La Voix television show.*
- The Member for Laviolette–Saint-Maurice on the following subject: *The Service d'Intégration au Travail Mauricie helped Ms. Diane Boisvert Bédard flourish.*
- The Member for Repentigny on the following subject: *50th anniversary of the École de technologie supérieure.*
- The Member for Chapleau on the following subject: *75th anniversary of the Royal Canadian Legion – Branch 58, Pointe-Gatineau.*

**STATEMENTS BY MINISTERS**

**INTRODUCTION OF BILLS**

**PRESENTING**      (a) Papers  
                         (b) Reports from committees  
                         (c) Petitions

**ORAL ANSWERS TO PETITIONS**

**COMPLAINTS OF BREACH OF PRIVILEGE OR CONTEMPT AND  
PERSONAL EXPLANATIONS**

**ORAL QUESTIONS AND ANSWERS**

**DEFERRED DIVISIONS**

**MOTIONS WITHOUT NOTICE**

**NOTICES OF PROCEEDINGS IN COMMITTEES**

**INFORMATION ON THE PROCEEDINGS OF THE ASSEMBLY**

Part 2

**ORDERS OF THE DAY**

**BUSINESS HAVING PRECEDENCE**

- (1) Pursuant to Standing Orders 275 and 276, continuation of the debate on the motion by the Minister of Finance, –That this Assembly approve the budgetary policy of the Government,

And on the motions stating a grievance moved by:

**The Member for Marguerite-Bourgeoys:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for announcing a record deficit of \$11B in its budget without presenting any plan to restore fiscal balance.

**The Member for Maurice-Richard:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for a budget that fails to prepare for the future by addressing the housing crisis, adapting to climate change and raising new revenue to support State finances.

**The Member for Jean-Talon:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ Government for its 2024–2025 budget, which does not account for the financial cost associated with Canada’s refusal of Québec’s legitimate financial requests.

**The Leader of the Official Opposition:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for tabling a 2024–2025 budget that sums up six years of mismanagement without providing for the return to a balanced budget in a context where Quebecers are not receiving the services to which they are entitled.

**The Member for Jean-Lesage:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for its lack of compassion toward Québec artists, whom it has let down and condemned to disgraceful conditions of life and artistic creation, thus destroying the very core of the Québec's identity that it had promised to defend.

**The Member for D'Arcy-McGee:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its 2024–2025 which does not provide the resources or means needed to ensure the sustainability of social services for the population.

**The Member for Sherbrooke:**

THAT the National Assembly censure the Government for its inability to prepare Québec for an aging population.

**The Member for Notre-Dame-de-Grâce:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for failing to provide resources to meet the service delivery needs of community organizations.

**The Member for Mille-Îles:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for failing to grasp the extent of the housing crisis and tabling yet another budget that includes no provisions to increase the housing supply or promote access to property.

**The Member for Laurier-Dorion:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government and the Minister Responsible for Housing for their budget, which provides no new investments for social and community housing and no measures to alleviate the impacts of the housing crisis, control the spiralling inflation and speculation in the rental housing sector, promote access to property, and stimulate the construction of new housing.

**The Member for La Pinière:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for tabling a budget that fails Québec's intermediate resources, responsible for housing the most vulnerable members of our society, by neglecting to sufficiently fund them in 2024.

**The Member for Verdun:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for its 2024–2025 budget, which lets down farmers facing the climate crisis and fails to prepare Québec for the adaptation to and the fight against climate change.

**The Member for Jacques-Cartier:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for tabling a budget that offers nothing to help citizens buy solar panels and home storage systems.

**The Member for Taschereau:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for the considerable financial burden it has imposed on the citizens of Québec by underinvesting in urban and intercity public transit in the 2024–2025 budget, in view of the fact that transportation is the second biggest budget item for Québec families.

**The Member for Nelligan:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for tabling a budget that offers no solution to the public transit funding crisis.

**The Member for Robert-Baldwin:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its inaction with regard to the construction of shelters for women who are victims of domestic violence and for blocking the funds it has promised since 2021 to the organizations responsible for these shelters

**The Member for Mercier:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government and the Minister Responsible for Housing for blocking the construction of shelters for women and children who are victims of domestic violence.

**The Member for Bourassa-Sauvé:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for ignoring the principles of intergenerational equity by passing on the burden of its debt to future generations and depriving itself of the budgetary margin necessary to address the challenges facing young Quebecers, such as the development of strategic workforce skills, business takeover and remuneration of internships in the public sector.

**The Member for Rosemont:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for using public funds to build private mini-hospitals.

**The Member for Mont-Royal–Outremont:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for undermining land use and economic development by breaking its promise to invest \$470 million in the development of small communities and villages to support local services.

**The Member for Hochelaga-Maisonneuve:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its budgetary measures that continue and enhance the offer of accelerated training in the construction industry, jeopardizing the Diploma of Vocational Studies (DVS), while the consensual alternative is work-study programs.

**The Member for Pontiac:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its sixth consecutive budget that hinders the improvement of health services by providing no amount specifically for the intensive training, retention and recruitment of health and social services personnel.

**The Member for Saint-Henri–Sainte-Anne:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ for its 2024–2025 budget, which breaks the promise of the Grand chantier pour les familles project and deprives Québec families of the means required to develop socially and economically.

**The Member for Îles-de-la-Madeleine:**

THAT the National Assembly censure the CAQ government for its 2024–2025 budget, which does not include any new funding for the construction of new social or affordable housing in the coming year, and fails to include strong measures to accelerate construction, promote access to property, curb speculation and limit rent increases.

**The Member for Marquette:**

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its budget, which does not include any funding dedicated to human capital in sports and physical activity organizations.

**URGENT DEBATES**

**DEBATES ON REPORTS FROM COMMITTEES**

## OTHER BUSINESS

### I. Government Bills

#### *Passage in Principle*

- (2) Bill 32  
An Act to establish the cultural safety approach within the health and social services network  
Introduced by the Minister Responsible for Relations with the First Nations and the Inuit on 9 June 2023  
Report from the Committee on Institutions (consultations) tabled on **14 September 2023**
  - (3) Bill 45  
An Act to amend the Act respecting safety in sports mainly to better protect the integrity of persons in recreation and sports  
Introduced by the Minister Responsible for Sports, Recreation and the Outdoors, on **6 February 2024**
  - (4) Bill 50\*  
An Act to enact the Act respecting civil protection to promote disaster resilience and to amend various provisions relating in particular to emergency communication centres and to forest fire protection  
Introduced by the Minister of Public Security on 31 January 2024  
Report from the Committee on Planning and the Public Domain (consultations) tabled on **21 March 2024**
- 
- \* Recommendation of the Lieutenant-Governor**
- (5) Bill 53  
An Act to enact the Act respecting protection against reprisals related to the disclosure of wrongdoings and to amend other legislative provisions  
Introduced by Minister Responsible for Government Administration and Chair of the Conseil du trésor, on **15 February 2024**

*Committee Stage*

- (6) Bill 30  
An Act to amend various provisions mainly with respect to the financial sector  
Introduced by the Minister of Finance on 7 June 2023  
Passed in principle on **12 September 2023**, and  
Referred to the Committee on Public Finance
- (7) Bill 37  
An Act respecting the Commissioner for Children's Well-Being and Rights  
Introduced by the Minister Responsible for Social Services on 26 October 2023  
Report from the Committee on Health and Social Services (consultations) tabled on 13 February 2024  
Passed in principle on **14 February 2024**, and  
Referred to the Committee on Health and Social Services
- (8) Bill 44  
An Act to amend mainly the Act respecting the Ministère de l'Économie et de l'Innovation with respect to research  
Introduced by the Minister of Economy, Innovation and Energy on 7 February 2024  
Passed in principle on **20 February 2024**, and  
Referred to the Committee on Labour and the Economy
- (9) Bill 48  
An Act to amend mainly the Highway Safety Code to introduce provisions relating to detection systems and other highway safety-related provisions  
Introduced by the Minister of Transport and Sustainable Mobility on 8 December 2023  
Report from the Committee on Transportation and the Environment (consultations) tabled on 13 February 2024  
Passed in principle on **20 February 2024**, and  
Referred to the Committee on Transportation and the Environment
- (10) Bill 49  
An Act to give effect to fiscal measures announced in the Budget Speech delivered on 21 March 2023 and to certain other measures  
Introduced by the Minister of Finance on **8 February 2024**  
Passed in principle on **20 February 2024**, and  
Referred to the Committee on Public Finance

- (11) Bill 51  
An Act to modernize the construction industry  
Introduced by the Minister of Labour on 1 February 2024  
Report from the Committee on Labour and the Economy (consultations) tabled on 20 March 2024  
Passed in principle on **21 March 2024**, and  
Referred to the Committee on Labour and the Economy
- (12) Bill 52  
An Act to enable the Parliament of Québec to preserve the principle of parliamentary sovereignty with respect to the Act respecting the laicity of the State  
Introduced by the Minister Responsible for Laicity on 8 February 2024  
Passed in principle on **20 February 2024**, and  
Referred to the Committee on Citizen Relations

*Report Stage*

- (13) Bill 47  
An Act to reinforce the protection of students  
Introduced by the Minister of Education on 6 December 2023  
Report from the Committee on Culture and Education (consultations) tabled on 1 February 2024  
Passed in principle on 6 February 2024  
Report from the Committee on Culture and Education tabled on **20 March 2024** (amend. handed in under Standing Order 252)
- (14) Bill 54  
An Act to follow up on the Table Justice-Québec with a view to reducing processing times in criminal and penal matters and to make the administration of justice more efficient  
Introduced by the Minister of Justice on 20 February 2024  
Passed in principle on 12 March 2024, and  
Referred to the Committee on Institutions  
Report from the Committee on Institutions (consultations) tabled on 14 March 2024  
Report from the Committee on Institutions tabled on **21 March 2024**

*Passage*

**(15) Bill 41**

An Act to enact the Act respecting the environmental performance of buildings and to amend various provisions regarding energy transition

Introduced by the Minister of the Environment, the Fight Against Climate Change, Wildlife and Parks on 22 November 2023

Report from the Committee on Transportation and the Environment (consultations) tabled on 6 February 2024

Passed in principle on 8 February 2024

Report from the Committee on Transportation and the Environment adopted on 12 March 2024

Resuming the debate adjourned in the name of the Member for Mille-Îles on **21 March 2024**

**(16) Bill 46**

An Act to improve the protection of children receiving educational childcare services

Introduced by the Minister of Families on 7 December 2023

Report from the Committee on Citizen Relations (consultations) tabled on 7 February 2024

Passed in principle on 8 February 2024

Report from the Committee on Citizen Relations adopted on **21 March 2024**

**II. Private Members' Public Bills**

*Passage in Principle*

**(17) Bill 190**

An Act to recognize the Members' oath to the people of Québec as the sole oath required for Members to take office

Introduced by the Member for Jean-Lesage on **1 December 2022**

**(18) Bill 191**

An Act to amend the Act respecting safety in sports to prohibit fighting in sports activities in which persons under 18 years of age participate

Introduced by the Member for Marquette on **8 December 2022**

**(19) Bill 192**

An Act to ensure student health and safety in the classroom by regulating ambient air quality in schools

Introduced by the Member for Saint-Laurent on **7 December 2022**

- (20) Bill 193  
An Act to amend the Charter of human rights and freedoms to recognize the right to a healthful environment as a fundamental right  
Introduced by the Member for Notre-Dame-de-Grâce on **1 February 2023**
- (21) Bill 195  
An Act to amend the Consumer Protection Act to fight planned obsolescence and assert the right to repair goods  
Introduced by the Member for Saint-Laurent on **2 February 2023**
- (22) Bill 196  
An Act to amend the Educational Childcare Act to guarantee the right to receive childcare services  
Introduced by the Member for Robert-Baldwin on **14 March 2023**
- (23) Bill 197  
An Act to improve the quality of care through the setting of ratios in certain institutions governed by the Act respecting health services and social services  
Introduced by the Member for Pontiac on **6 December 2022**
- (24) Bill 198  
An Act to amend the Civil Code to ensure greater protection of seniors as lessees against repossession of dwellings and evictions  
Introduced by the Member for Sherbrooke on **21 February 2023**
- (25) Bill 199  
An Act to better protect consumers against abusive credit contracts  
Introduced by the Member for Saint-Laurent on **23 February 2023**
- (26) Bill 390  
An Act to promote taking gender equality and diversity in an intersectional perspective into account in the budgetary process  
Introduced by the Member for Mercier on **21 March 2023**
- (27) Bill 391  
An Act to amend the Education Act to enshrine the right to free special school projects offered in schools providing preschool or elementary and secondary education and to limit the distance between immovables of a school with a special project  
Introduced by the Member for Saint-Laurent on **16 March 2023**

- (28) Bill 392  
An Act respecting the suspension of the issuing of new mining claims and ending the precedence of mining and gas rights over other land uses  
Introduced by the Member for Verdun on **18 April 2023**
- (29) Bill 393  
An Act to combat food waste  
Introduced by the Member for Verdun on **6 April 2023**
- (30) Bill 394  
An Act respecting the implementation of study-family-work balance policies in particular in higher education institutions  
Introduced by the Member for Hochelaga-Maisonneuve on **5 December 2023**
- (31) Bill 396  
An Act to amend the Act to reduce the debt and establish the Generations Fund to provide for the achievement of a capitalization of one hundred billion dollars  
Introduced by the Member for Marguerite-Bourgeoys on **16 March 2023**
- (32) Bill 397  
An Act to prevent and fight sexual violence in educational institutions that provide preschool education services, elementary school instructional services or secondary school instructional services in general or vocational education, including adult education services  
Introduced by the Member for Mercier on **27 April 2023**
- (33) Bill 398  
An Act to amend the Education Act to enshrine the right of handicapped students and students with social maladjustments or learning disabilities to receive educational services equivalent to those provided by the school  
Introduced by the Member for Westmount–Saint-Louis on **20 April 2023**
- (34) Bill 399  
An Act to amend the Act respecting the Caisse de dépôt et placement du Québec to require the Caisse de dépôt et placement du Québec to make and to report on investments with sustainable social and environmental impacts  
Introduced by the Member for Maurice-Richard on **27 April 2023**
- (35) Bill 490  
An Act to reinforce the qualified majority required for the appointment and removal of persons appointed by the National Assembly  
Introduced by the Member for Nelligan on **18 April 2023**

- (36) Bill 491  
491, An Act amending the Public Infrastructure Act to submit projects included in the Québec infrastructure plan to a climate test  
Introduced by the Member for Taschereau on **14 September 2023**
- (37) Bill 492  
An Act to combat waste  
Introduced by the Member for Îles-de-la-Madeleine on **18 April 2023**
- (38) Bill 493  
An Act to amend the Québec Immigration Act to take temporary residents into account for immigration planning purposes  
Introduced by the Member for Nelligan on **10 May 2023**
- (39) Bill 494  
An Act to amend the Civil Code to render without effect the clauses of a lease of a dwelling tending to prohibit companion animals  
Introduced by the Member for Laurier-Dorion on **25 May 2023**
- (40) Bill 495  
Anti-Farm Land Grabbing Act  
Introduced by the Member for Verdun on 26 September 2023  
Resuming the debate adjourned in the name of the Member for Jonquière on **31 January 2024**
- (41) Bill 496  
An Act to recognize the white admiral as the emblematic insect of Québec  
Introduced by the Member for Argenteuil on **9 June 2023**
- (42) Bill 499  
An Act to establish a new electoral system  
Introduced by the Member for Jean-Lesage on **5 October 2023**
- (43) Bill 591  
An Act mainly to reinforce Members' oversight of government action by recognizing their right to visit administrative institutions  
Introduced by the Member for Sherbrooke on **21 March 2024**
- (44) Bill 593  
An Act to amend the Civil Code to prohibit evictions carried out with a view to converting a dwelling into short-term tourist accommodation  
Introduced by the Member for Mille-Îles on **4 October 2023**

- (45) Bill 596  
An Act amending mainly the Act respecting land use planning and development so that municipalities may adopt a differentiated zoning by-law aimed at increasing and sustaining the supply of social housing or affordable housing  
Introduced by the Member for Mille-Îles on **24 October 2023**
- (46) Bill 597  
An Act to amend the Environment Quality Act to establish a right of citizen initiative in environmental matters and reinforce the powers and independence of the Bureau d'audiences publiques sur l'environnement  
Introduced by the Member for Matane-Matapédia on **1 February 2024**
- (47) Bill 599  
An Act to amend mainly the Act respecting the Québec Pension Plan to abolish the reduction of the retirement pension of a person who receives a disability pension between 60 and 65 years of age  
Introduced by the Member for Maurice-Richard on **20 February 2024**
- (48) Bill 690  
An Act to amend the Act respecting the Québec Pension Plan to rectify an inequity toward disabled retirees  
Introduced by the Member for La Pinière on 23 November 2023  
Resuming the debate ajourned on **7 December 2023**
- (49) Bill 691  
An Act to amend various legislative provisions regarding financial assistance for education expenses  
Introduced by the Member for Matane-Matapédia on **7 December 2023**
- (50) Bill 693  
An Act to foster the active contribution to society of recipients under the Social Solidarity Program  
Introduced by the Member for Notre-Dame-de-Grâce on **22 February 2024**
- (51) Bill 694  
An Act to amend the Highway Safety Code to more effectively fight drinking and driving  
Introduced by the Member for Nelligan on **19 March 2024**
- (52) Bill 695  
Parliamentary Budget Officer Act  
Introduced by the Member for Nelligan on **14 March 2024**

*Committee Stage*

- (53) Bill 194  
An Act to establish a presumption of consent to organ or tissue donation after death  
Introduced by the Member for Pontiac on 26 April 2023  
Passed in principle on **9 June 2023**, and  
Referred to the Committee on Health and Social Services

*Report Stage*

- (54) Bill 498  
An Act to proclaim National Maple Day  
Introduced by the Member for Beauce-Sud on 8 December 2023  
Passed in principle on 21 February 2024  
Report from the Committee on Agriculture, Fisheries, Energy and Natural Resources tabled on **14 March 2024**

*Passage*

**III. Private Bills**

*Hearings and Clause-by-Clause Consideration*

- (55) Bill 201  
An Act respecting Municipalité de Morin-Heights  
Introduced by the Member for Argenteuil on **20 April 2023**, and  
Referred to the Committee on Planning and the Public Domain
- (56) Bill 203  
An Act respecting the objects and powers of the Roman Catholic Archiepiscopal corporation of Montreal  
Introduced by the Member for Westmount–Saint-Louis on **19 April 2023**, and  
Referred to the Committee on Institutions

*Passage in Principle*

*Passage*

**IV. Government Motions**

**V. Estimates of Expenditure**

- (57) Estimates of Expenditure for the fiscal year ending 31 March 2025 tabled by the Minister Responsible for Government Administration and Chair of the Conseil du trésor on 12 March 2024 and referred for consideration to the standing committees on **13 March 2024**.

**VI. Statutory Debates**

**BUSINESS STANDING IN THE NAME OF MEMBERS IN OPPOSITION**

- (58) 19 March 2024  
Motion moved by the Leader of the Third Opposition Group

THAT the National Assembly take note of the Government of Canada's refusal to grant the Québec government full powers over immigration;

THAT it affirm that these powers are essential for ensuring the sustainability of the French language in Québec;

THAT it therefore affirm that Québec is today and always will be a society that is distinct, free and able to fully assume its destiny and development.

Part 3

**BILLS PASSED**

*(Bills awaiting Royal Assent)*

Bill 42

An Act to prevent and fight psychological harassment and sexual violence in the workplace

Adopted on **21 March 2024**

## Part 4

### PROCEEDINGS IN COMMITTEES

*The detailed calendar of the proceedings of each committee is available on the Internet site of the Assembly.*

#### COMMITTEE ON THE NATIONAL ASSEMBLY

#### COMMITTEE ON PUBLIC ADMINISTRATION

#### Orders in compliance with the Standing Orders

- Hearing of Hydro-Québec on Chapter 5 of the Auditor General’s December 2022 report entitled “Hydro-Québec: maintenance des actifs du réseau de distribution d’électricité” (Hydro-Québec: Maintenance of electricity distribution network assets).
- Hearing of the Ministère de la Santé et des Services sociaux, the CISSS de la Montérégie-Centre, the CIUSSS de l’Estrie-CHUS and the CIUSS de l’Ouest-de-l’Île-de-Montréal on Chapter 2 of the Auditor General’s May 2023 report entitled “Octroi de contrats de gré à gré : en vertu du décret d’urgence sanitaire, ou pour obtenir des places d’hébergement et de la main-d’œuvre indépendante” (Awarding untendered contracts: Under public health emergency orders, or to obtain residential and long term care beds and independent labour).
- Hearing of the Auditor General of Québec on its annual management report and financial commitments.

#### COMMITTEE ON AGRICULTURE, FISHERIES, ENERGY AND NATURAL RESOURCES

#### COMMITTEE ON PLANNING AND THE PUBLIC DOMAIN

#### Orders of reference

##### Special Consultations:

- **Bill 45**, An Act to amend the Act respecting safety in sports mainly to better protect the integrity of persons in recreation and sports (Order of reference given on 12 March 2024).

##### Consideration of Bills:

- **Bill 201**, An Act respecting Municipalité de Morin-Heights (Order of reference given on 20 April 2023).

## COMMITTEE ON CULTURE AND EDUCATION

## COMMITTEE ON LABOUR AND THE ECONOMY

### **Orders of reference**

#### Special Consultations:

- **Bill 44**, An Act to amend mainly the Act respecting the Ministère de l'Économie et de l'Innovation with respect to research (Order of reference given on 12 March 2024).

#### Consideration of Bills:

- **Bill 44**, An Act to amend mainly the Act respecting the Ministère de l'Économie et de l'Innovation with respect to research (Order of reference given on 20 February 2024).
- **Bill 51**, An Act to modernize the construction industry (Order of reference given on 21 March 2024).

## COMMITTEE ON PUBLIC FINANCE

### **Orders of reference**

#### Special Consultations:

- **Bill 53**, An Act to enact the Act respecting protection against reprisals related to the disclosure of wrongdoings and to amend other legislative provisions (Order of reference given on 19 March 2024).

#### Consideration of Bills:

- **Bill 30**, An Act to amend various provisions mainly with respect to the financial sector (Order of reference given on 12 September 2023).
- **Bill 49**, An Act to give effect to fiscal measures announced in the Budget Speech delivered on 21 March 2023 and to certain other measures (Order of reference given on 20 February 2024).

### **Orders in compliance with the Standing Orders**

- Continuation of the debate on the budget speech.

## COMMITTEE ON INSTITUTIONS

### Orders of reference

#### Consideration of Bills:

- **Bill 203**, An Act respecting the objects and powers of the Roman Catholic Archiepiscopal corporation of Montreal (Order of reference given on 19 April 2023).

## COMMITTEE ON CITIZEN RELATIONS

### Orders of reference

#### Consideration of Bills:

- **Bill 52**, An Act to enable the Parliament of Québec to preserve the principle of parliamentary sovereignty with respect to the Act respecting the laicity of the State (Order of reference given on 20 February 2024).

## COMMITTEE ON HEALTH AND SOCIAL SERVICES

### Orders of reference

#### Consideration of Bills:

- **Bill 37**, An Act respecting the Commissioner for Children’s Well-Being and Rights (Order of reference given on 14 February 2023).
- **Bill 194**, An Act to establish a presumption of consent to organ or tissue donation after death (Order of reference given on 9 June 2023).

### Orders of initiative

- The ways to facilitate organ and tissue donation, in particular the adoption of presumed consent to organ and tissue donation.

## COMMITTEE ON TRANSPORTATION AND THE ENVIRONMENT

### **Orders of reference**

#### Consideration of Bills:

- **Bill 48**, An Act to amend mainly the Highway Safety Code to introduce provisions relating to detection systems and other highway safety-related provisions (Order of reference given on 20 February 2024).

Part 5

**WRITTEN QUESTIONS**

*Questions already placed* on the Order Paper  
*are published each Wednesday*

Part 6  
**NOTICES**

**I. NOTICES PREVIOUSLY GIVEN**

**Government Bills**

**Private Members' Public Bills**

- (a) 12 September 2023  
An Act to make available the documents from the inquiry conducted by Investigation Commissioner Bernard Grenier concerning the unlawful activities of Option Canada in the 1995 Québec Referendum – *Member for Camille-Laurin*

**Private Bills**

**II. NOTICES APPEARING FOR THE FIRST TIME**

- (aa) An Act respecting family law reform and establishing the parental union regime – *Minister of Justice*
- (bb) Motion moved by the Minister of Justice

THAT the National Assembly:

Concur in the reservations expressed by the Government in its reply tabled in the National Assembly on 21 March 2024, to the report from the Committee on the Remuneration of Criminal and Penal Prosecuting Attorneys for the period 2023–2027, tabled in the National Assembly on 17 October 2023;

Approve the 23 recommendations mentioned in sections I to V of the report from the Committee on the Remuneration of Criminal and Penal Prosecuting Attorneys for the period 2023–2027.